



PORTUGUÊS

# MANUAL



**COPYRIGHT BY FCA FIAT CHRYSLER AUTOMÓVEIS BRASIL LTDA. - PRINTED IN BRAZIL**

Os dados contidos nesta publicação são fornecidos a título indicativo e poderão ficar desatualizados em consequência das modificações feitas pelo fabricante, a qualquer momento, por razões de natureza técnica, ou comercial, porém sem prejudicar as características básicas do produto.

Impresso 60355994 - II/2018



FSC® C019835

Esta publicação foi produzida  
com papel certificado FSC®

## UCONNECT® DUCATO







# ÍNDICE

Apresentação.....	3	Seleção da banda de frequência .....	10
Conselhos, comandos e informações gerais .....	3	Visualizações no display.....	10
Conselhos segurança na estrada .....	3	Seleção da estação de rádio anterior/seguinte.....	11
Cuidados e manutenção .....	3	Pesquisa rápida da estação de rádio anterior/ seguite.....	11
Avisos.....	4	Sintonização da estação de rádio AM/FM.....	11
Dispositivos multimídia:		Definição das pré-seleções .....	12
arquivos e formatos áudio suportados .....	4	Configurações de áudio.....	12
Proteção antifurto .....	5	Modalidade media .....	14
Sistema de áudio .....	5	Seleção das fontes de áudio.....	14
Guia rápido .....	6	Mudança de faixa (anterior/seguite).....	14
Comandos no painel frontal .....	6	Avanço rápido/retrocesso rápido de faixas.....	14
Tabela dos comandos no painel frontal .....	7	Seleção da faixa (visualiz.) .....	14
Comandos no volante.....	8	Suporte Bluetooth® .....	15
Descrição .....	8	Registro de um dispositivo de áudio Bluetooth®.....	15
Tabela dos comandos no volante.....	9	Suporte USB/IPOD .....	16
Ligar/desligar o sistema.....	10	Modalidade USB/IPOD .....	16
Modalidade rádio (TUNER) .....	10	Suporte AUX .....	17
Seleção da modalidade rádio .....	10		



Modalidade telefone.....	17	Terminar uma chamada .....	23
Ativação da modalidade telefone .....	17	Rediscar .....	23
Funções principais.....	17	Continuação de uma chamada .....	23
Visualizações no display.....	18	Ativação/desativação do microfone .....	24
Registro do telefone celular .....	18	Transferência de chamada .....	24
Memorização dos nomes/números na lista do telefone celular .....	19	Leitor de mensagens SMS .....	24
Ativação/desativação de um telefone celular ou dispositivo áudio Bluetooth®.....	19	Opções de mensagens SMS .....	24
Eliminação de um telefone celular ou dispositivo áudio Bluetooth® .....	20	Modalidade "MORE" .....	25
Definição de um telefone celular ou dispositivo áudio Bluetooth® como preferido .....	20	Câmera traseira .....	25
Transferência de dados do telefone (lista de contatos e chamadas recentes) .....	21	Trip.....	25
Eliminação de dados do telefone (lista de contatos e chamadas recentes) .....	21	Definições .....	25
Efetuar uma chamada .....	21	Comandos de voz.....	28
Gestão de uma chamada recebida.....	22	Tecla "telefone" 	28
Efetuar uma segunda chamada .....	23	Tecla "voz" 	28
Gestão de duas chamadas telefônicas.....	23	Utilização rápida da interação vocal .....	28
		Estado da sessão de voz.....	29
		Escolha múltipla .....	29



## APRESENTAÇÃO

O veículo está equipado com um sistema multimídia que foi projetado tendo em conta as características específicas do habitáculo, com um design personalizado que se integra no estilo do painel.

O sistema está instalado em posição ergonômica para o condutor e o passageiro e o painel frontal permite uma rápida identificação dos comandos, o que facilita a respectiva utilização.

Para aumentar a segurança contra furtos, o sistema está equipado com um sistema de proteção que só permite a sua utilização no veículo onde foi inicialmente montado.

A seguir estão impressas as instruções de uso, que é aconselhável ler atentamente e manter sempre num local acessível (por exemplo, no porta-luvas).

Boa leitura, então, e boa viagem!

## CONSELHOS, COMANDOS E INFORMAÇÕES GERAIS

### CONSELHOS SEGURANÇA NA ESTRADA

Aprenda a utilizar as diversas funções do sistema antes de começar a conduzir. Leia atentamente as instruções e as modalidades de utilização do sistema antes de começar a conduzir.

#### Condições de recepção

As condições de recepção variam constantemente durante a condução. A recepção pode ser alterada devido à presença de montanhas, edifícios ou pontes, em particular quando se está longe do transmissor da emissora ouvida.



**ATENÇÃO:** durante a recepção de informações de trânsito, pode verificar-se um aumento do volume relativamente à reprodução normal.

### CUIDADOS E MANUTENÇÃO

Observe as seguintes precauções de modo a garantir um funcionamento eficiente do sistema:

- evitar tocar no display com objetos pontiagudos ou rígidos que poderiam danificar a sua superfície;
- durante a limpeza, utilizar um pano suave seco e antiestático e não exercer pressão.
- não utilizar álcool e seus derivados para a limpeza do display.
- evitar que líquidos penetrem no interior do sistema, pois poderiam danificá-lo de modo irreparável.



## AVISOS

Em caso de anomalia, o sistema deve ser controlado e reparado exclusivamente pela **Rede Assistencial Fiat**.

Em caso de temperaturas extremamente baixas, o visor só atingirá a luminosidade correta após um determinado período de funcionamento.

Em caso de parada prolongada do veículo com uma elevada temperatura exterior, o sistema poderá entrar em "autoproteção térmica", suspendendo o funcionamento enquanto a temperatura do rádio não descer para níveis aceitáveis.

## DISPOSITIVOS MULTIMÍDIA: ARQUIVOS E FORMATOS ÁUDIO SUPORTADOS

O sistema é capaz de reproduzir, para as fontes USB e iPod os arquivos com as seguintes extensões e formatos:

- .MP3 (32 – 320Kbps);
- .WAV;
- .WMA (5 – 320Kbps) mono e estéreo;
- .AAC (8 – 96KHz) mono e estéreo;
- .M4A (8 – 96KHz) mono e estéreo;
- .M4B (8 – 96KHz) mono e estéreo;
- .MP4 (8 – 96KHz) mono e estéreo.

O sistema é também capaz de reproduzir, para todas as fontes, os seguintes formatos de Playlist:

- .M3U
- .WPL

O sistema é capaz de reproduzir, para os dispositivos iPod e os que suportam os protocolos MTP (Media Transfer Protocol), todas as extensões e os formatos de arquivo e playlist suportados pelo próprio dispositivo.

**NOTA:** é indiferente se os sufixos tiverem sido escritos em maiúscula ou em minúscula.

**NOTA:** é aconselhável carregar apenas e exclusivamente arquivos musicais não protegidos e com extensões suportadas. A presença no suporte de áudio externo de outros formatos (por exemplo .exe .cab .inf etc.) pode provocar problemas durante a reprodução.

## NOTAS SOBRE AS MARCAS

iPod, iTunes, iPhone são marcas registadas da Apple Inc.

As restantes marcas comerciais são propriedade industrial das respectivas Empresas.

A Apple não é responsável pelo funcionamento deste dispositivo e da sua conformidade com os standards normativos e de segurança.



## FONTES DE ÁUDIO EXTERNAS

No veículo é possível utilizar outros dispositivos eletrônicos (por exemplo iPod, PDA, etc.).

Alguns destes podem, no entanto, provocar interferências eletromagnéticas. Se se verificar uma diminuição do desempenho do sistema, desligue estes dispositivos.

**NOTA: o sistema suporta apenas dispositivos USB formatados FAT32. O sistema não suporta dispositivos com capacidade superior a 64 GB.**

**NOTA: o sistema não suporta HUB USB ligados à porta USB do veículo. Ligue o seu dispositivo multimídia diretamente à porta USB, utilizando, se necessário, o cabo de ligação específico para o próprio dispositivo.**

## PROTEÇÃO ANTIFURTO

O sistema está equipado com uma proteção antirroubo baseada na troca de informações com a centralina eletrônica (Body Computer) presente no veículo.

Isto garante a máxima segurança e evita a utilização do sistema em outros veículos em caso de furto. Em caso de necessidade, dirigir-se à **Rede Assistencial Fiat**.

## ADVERTÊNCIAS



**Olhe para a tela apenas quando for necessário e seguro fazê-lo. Se for necessário olhar durante muito tempo para a tela, encoste num local seguro para não se distrair durante a condução.**



**Interrompa imediatamente a utilização do sistema caso se verifique uma avaria. Caso contrário, podem ocorrer danos no próprio sistema. Dirija-se o quanto antes à Rede Assistencial Fiat para efetuar a sua reparação.**

## SISTEMA DE ÁUDIO

- 2 alto-falantes dianteiros
- 2 tweeters dianteiros



# GUIA RÁPIDO

## COMANDOS NO PAINEL FRONTAL

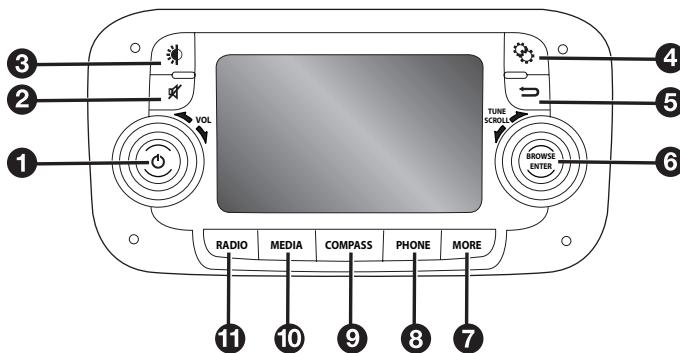







fig. 1





## TABELA DOS COMANDOS NO PAINEL FRONTAL

Tecla	Funções	Modalidade
1 – 	Acendimento	Pressão breve do botão
	Desligamento	Pressão breve do botão
	Regulagem do volume	Rotação para a esquerda/ direita do botão
2 – 	Ativação/desativação do volume (Mute/Pausa)	Pressão breve do botão
3 – 	Ligar/desligar o display	Pressão breve do botão
4 – 	Acesso ao menu de Configurações do veículo	Pressão breve do botão
5 – 	Saída da seleção/retorno à tecla anterior	Pressão breve do botão
6 – <b>BROWSE ENTER</b>	Deslocamento na lista ou sintonização de uma estação de Rádio	Rotação para a esquerda/ direita do botão
	Confirmar opção visualizada no display	Pressão breve do botão
7 – <b>MORE</b>	Acesso às funções adicionais	Pressão breve do botão
8 – <b>PHONE</b>	Visualização dos dados do Telefone	Pressão breve do botão
9 – <b>COMPASS</b>	Acesso à bússola	Pressão breve do botão
10 – <b>MEDIA</b>	Seleção da fonte	Pressão breve do botão
11 – <b>RADIO</b>	Acesso à modalidade Rádio	Pressão breve do botão



# COMANDOS NO VOLANTE

(PARA VERSÕES/MERCADOS, SE PREVISTO)

## DESCRIÇÃO

No volante estão presentes os comandos das funções principais do sistema, que permitem um controle mais fácil das mesmas.

A ativação da função escolhida é comandada, em alguns casos, pela duração da pressão exercida (pressão breve ou prolongada), como indicado na tabela da página seguinte.

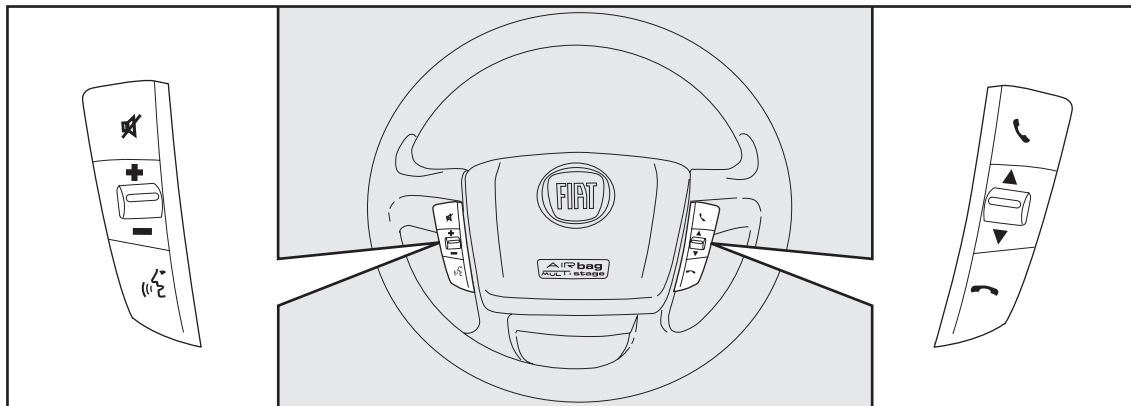










fig. 2



TABELA DOS COMANDOS NO VOLANTE

Tecla	Ação
	Aceitação da chamada telefônica a receber
	Aceitação da segunda chamada recebida e colocação da chamada ativa em espera
	Interrupção da mensagem vocal, de forma a começar de um novo comando vocal
	Interrupção do reconhecimento de voz
	Interação com as funções Rádio, Média e Navegação
	Ativação do reconhecimento vocal
	Interrupção da mensagem vocal, de forma a começar de um novo comando vocal
	Interrupção do reconhecimento de voz
	Recusa da chamada telefônica recebida
	Encerramento da chamada telefônica em curso
	Deslocamento breve do botão: busca da estação de rádio seguinte ou seleção da faixa seguinte USB/iPod
	Deslocamento prolongado do botão: procura das frequências superiores até à liberação/avanço rápido da faixa USB/iPod
	Deslocamento breve do botão: busca da estação de rádio anterior ou seleção da faixa seguinte USB/iPod
	Deslocamento prolongado do botão: procura das frequências inferiores até à liberação/avanço rápido da faixa USB/iPod
	Deslocamento breve do botão: aumento individual do volume
	Deslocamento prolongado do botão: aumento rápido do volume
	Ativação/desativação da função Mute
	Deslocamento breve do botão: diminuição individual do volume
	Deslocamento prolongado do botão: diminuição rápida do volume



## LIGAR/DESLIGAR O SISTEMA

O sistema liga-se/desliga-se pressionando o botão .

O comando de regulação eletrônica do volume gira continuamente (360°) em ambas as direções, sem posições de fim de curso.

Gire o botão no sentido horário para aumentar o volume, ou no sentido contrário para diminuí-lo.



fig. 3

## MODALIDADE RÁDIO (TUNER)

O veículo está equipado com os seguintes sintonizadores: AM e FM.

### SELEÇÃO DA MODALIDADE RÁDIO

Para ativar a modalidade Rádio, pressione o botão **RADIO** no painel frontal.

As diversas modalidades de sintonização podem ser selecionadas tocando no respectivo botão gráfico no display **fig. 3**.

É possível memorizar até 12 estações favoritas.

Na opção de memorização das estações de rádio, na tela principal ou na tela "Todas", será memorizada a nomenclatura RDS que estiver sendo transmitida pela emissora FM naquele momento.

### SELEÇÃO DA BANDA DE FREQUÊNCIA

Pressione o botão gráfico na parte inferior esquerda do display para se-

leccionar a banda de frequência.

As possíveis bandas de frequência são AM e FM.

### VISUALIZAÇÕES NO DISPLAY

Uma vez selecionada a estação de rádio desejada no display **fig. 3**, serão visualizadas as seguintes informações:

#### Na parte superior

Visualização da lista de estações de rádio memorizadas (preset). Se a estação atualmente em escuta estiver na lista dos preset, esta será evidenciada no display.

#### Na parte central

Visualização do nome da estação de rádio em escuta e botões gráficos para seleção da estação de rádio anterior ou seguinte.

#### Na parte inferior

Visualização dos seguintes botões gráficos:



- "**AM/FM**": seleção da banda de frequência;
- "**Sinton.**" : sintonização manual da estação de rádio;
- "**Info**": informações sobre a emissora de rádio que está sendo ouvida;
- "**Áudio**": acesso à tela "Configurações áudio";

## SELEÇÃO DA ESTAÇÃO DE RÁDIO ANTERIOR/SEGUINTE

É possível efetuar a seleção da estação de rádio anterior/seguinthe do seguinte modo:

- rotação do botão **BROWSE ENTER**;
- pressão breve dos botões gráficos ◀◀ ou ▶▶ no display;
- pressão nos comandos ▲ ou ▼ do volante.

A pressão prolongada dos botões gráficos ◀◀ ou ▶▶ no display ativa o deslocamento rápido da banda de frequência ativa.

## PESQUISA RÁPIDA DA ESTAÇÃO DE RÁDIO ANTERIOR/SEGUINTE

Mantenha pressionados os botões gráficos ◀◀ ou ▶▶ no display, ou os correspondentes comandos no volante, para efetuar a procura rápida: ao soltar o botão, ouve-se a primeira estação de rádio sintonizável.

## SINTONIZAÇÃO DA ESTAÇÃO DE RÁDIO AM/FM

Com o botão gráfico "Sinton.", é possível selecionar diretamente uma estação de rádio.

Pressione o botão e, a seguir, selecione o número da estação de rádio desejada **fig. 4**.



fig. 4

O teclado gráfico do display permite digitar apenas o algarismo na posição correspondente à estação.

Nesta modalidade, os botões gráficos + e - permitem o ajuste do fim da frequência sintonizada.

Para apagar um número, pressione o botão gráfico ✕ (Apagar).

Após definir a frequência da estação, pressione o botão gráfico "IR" para retornar à tela de início do rádio.

A tela de sintonia manual desaparecerá automaticamente 5 segundos após a definição da estação ou, sem a definição, após 20 segundos de inatividade.



## DEFINIÇÃO DAS PRÉ-SELEÇÕES

As pré-seleções estão disponíveis em todas as modalidades do sistema e são ativadas tocando num dos botões gráficos de pré-seleção situados na parte superior do display.

Se estiver sintonizado numa estação de rádio que se pretende memorizar, pressionar e manter pressionado o botão gráfico correspondente ao preset desejado, ou até ouvir um sinal sonoro de confirmação.

O sistema pode memorizar até 12 estações de rádio em cada modalidade. Na parte superior do display são visualizadas 4 das 12 estações de rádio memorizadas.

Pressione o botão gráfico "todas" no display para visualizar todas as estações de rádio memorizadas na banda de frequência selecionada.

## CONFIGURAÇÕES DE ÁUDIO

Através do menu Configurações áudio, acessível pressionando o botão gráfico "áudio" situado na parte inferior do display, é possível efetuar as seguintes regulagens:

- "Equalizador";
- "Balance";
- "Volume/Velocidade";
- "Loudness";
- "Auto-On Radio";
- "Ajuste vol. AUX";
- "Auto Play".

Para sair do menu "áudio", pressione o botão gráfico **X**.

**NOTA: na modificação de uma definição, em vez do botão gráfico ← aparecerá a indicação "Fim".**

### Equalizador

Selecione a opção "Equalizador" no display para regular os tons graves, médios e agudos.

A seguir, utilize os botões gráficos **+** ou **-** para efetuar as configurações pretendidas (consultar **fig. 5**).

Uma vez terminadas as regulações, pressione o botão gráfico /Concluído para voltar ao menu "Áudio".

### Balance

Pressione o botão gráfico "Balance" para regular o balanço do som proveniente dos alto-falantes dos lugares dianteiros e traseiros.

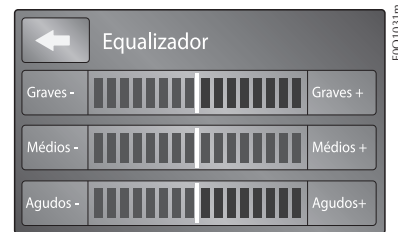



fig. 5



Pressionar os botões gráficos ◀ ou ▶ para regular o balanço dos alto-falantes no lado esquerdo ou direito **fig. 6**.

Além disso, é possível efetuar a regulagem deslocando o símbolo  para cima/baixo/esquerda/direita atuando diretamente no lado direito do display.

Por sua vez, pressione o botão gráfico central "C" para equilibrar as regulagens.

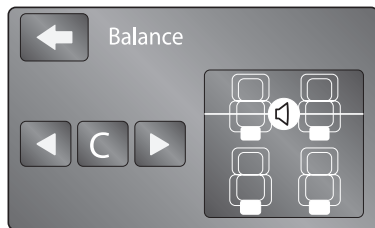


fig. 6

Uma vez terminadas as regulagens, pressione o botão gráfico "Fim" para voltar ao menu "Áudio".

### Volume/Velocidade

Ativa ou desativa o ajuste de aumento de volume de acordo com a velocidade do veículo.

É possível escolher entre três níveis de ganho de volume, sendo o primeiro com pequeno aumento do volume em velocidades baixas para mais altas e o terceiro com maior aumento.

### Loudness

Otimiza a qualidade do áudio em reprodução quando gravado em volumes mais baixos.

### Auto-On Radio

Permite selecionar o comportamento da rádio por ocasião da rotação da chave de ignição para a posição **MAR**.

É possível escolher entre rádio ligado, rádio desligado ou restabelecimento do estado ativo por ocasião da última rotação da chave de ignição para a posição **STOP**.

### Ajuste vol. AUX

Definição do volume do áudio reproduzido pelas sistema de som através da entrada AUX.

### Auto Play

Ativa ou desativa a reprodução automática da mídia dos dispositivos USB quando conectados.



## MODALIDADE MEDIA

### SELEÇÃO DAS FONTES DE ÁUDIO

No presente capítulo estão descritas as modalidades de interação relativas ao funcionamento Bluetooth®, AUX, USB/iPod.

Pressionar o botão gráfico "fonte": no display é visualizada a tela para selecionar a fonte áudio desejada entre as disponíveis: AUX, USB ou Bluetooth® **fig. 7**.



fig. 7

Se não for selecionada nenhuma fonte, a tela desaparece após alguns segundos e o display exhibe novamente a tela principal.

### MUDANÇA DE FAIXA (ANTERIOR/SEGUINTE)

Pressionar brevemente o botão gráfico ►► ou girar o botão **BROWSE ENTER** no horário para reproduzir a faixa seguinte ou pressionar brevemente o botão gráfico ◄◄ ou girar o botão **BROWSE ENTER** no sentido anti-horário para voltar ao início da faixa selecionada ou para voltar ao início da faixa anterior se a reprodução da faixa tiver sido iniciada há menos de 8 segundos.

Em alternativa, é possível efetuar a mudança de faixa atuando nos comandos situados no volante.

### AVANÇO RÁPIDO/RETROCESSO RÁPIDO DE FAIXAS

Pressione e mantenha pressionado o botão gráfico ►► para fazer avançar a alta velocidade a faixa selecionada ou mantenha pressionado o botão gráfico ◄◄ para fazer retroceder rapidamente a faixa.

O avanço rápido/retrocesso rápido interrompe-se quando se solta o botão gráfico ou quando se atinge a faixa seguinte.

### SELEÇÃO DA FAIXA (VISUALIZ.)

Esta função permite visualizar e selecionar as faixas presentes no dispositivo ativo. As possibilidades de seleção dependem do dispositivo ligado.

**NOTA:** alguns dispositivos Bluetooth® não oferecem a possibilidade de procurar as faixas através de todas as categorias presentes.





No interior de cada lista, o botão gráfico "ABC" permite saltar para a letra desejada ao longo da lista.

**NOTA: este botão pode ser desativado por alguns dispositivos Apple®.**

**NOTA: o botão gráfico "Visualiz." não permite qualquer operação num dispositivo AUX.**

**NOTA: nem todos os dispositivos Bluetooth® permitem procurar as informações relativas às faixas.**

Pressione o botão gráfico "Visualiz." para ativar esta função na fonte em reprodução.

Gire o botão **BROWSE ENTER** para selecionar a categoria desejada e, a seguir, pressione o mesmo botão para confirmar a seleção.

Pressione o botão gráfico "X" se pretender anular a função.

**NOTA: o tempo de indexação de um dispositivo USB pode variar com base no suporte inserido (em alguns casos pode durar alguns minutos).**

## VISUALIZAÇÃO DAS INFORMAÇÕES DA FAIXA

Pressione o botão gráfico "Info" para visualizar no display as informações da faixa em escuta, para dispositivos que suportam a funcionalidade.

Pressione o botão gráfico "X" para sair da tela.

## REPRODUÇÃO ALEATÓRIA DAS FAIXAS

Pressionar o botão gráfico ">" e, a seguir, o botão gráfico "Aleat." (Reprodução casual) para reproduzir por ordem casual as faixas presentes em USB/iPod ou Bluetooth®.

Pressione o botão gráfico "Aleat." uma segunda vez para desativar a função.

## REPETIÇÃO DA FAIXA

Pressione o botão gráfico ">" e, a seguir, o botão gráfico "Repetir" para ativar a função.

Pressione o botão gráfico "Repetir" uma segunda vez para desativar a função.

## SUORTE BLUETOOTH®

A modalidade é ativada registrando no sistema um dispositivo Bluetooth® contendo faixas musicais.

## REGISTRO DE UM DISPOSITIVO DE ÁUDIO BLUETOOTH®

Para registrar um dispositivo áudio Bluetooth®, proceda do seguinte modo:

- ative a funcionalidade Bluetooth® no dispositivo;
- pressione o botão **MEDIA** no painel frontal;
- em caso de fonte "Media" ativa, pressione o botão gráfico "Fonte";
- escolha o suporte Média Bluetooth®;
- pressione o botão gráfico "Adicion. Disposit.";



- procure Uconnect™ no dispositivo áudio Bluetooth® (durante a fase de registro, no display aparece a tela que indica o estado de avanço da operação);
- quando o dispositivo áudio lhe pedir, introduza o código PIN visualizado no display do sistema ou confirme no dispositivo o PIN visualizado;
- quando o procedimento de registro tiver terminado com sucesso, no display aparece a tela. Selecionando "**Sim**" à pergunta, o dispositivo áudio Bluetooth® será registrado como preferido (o dispositivo terá a prioridade sobre os outros que serão registrados a seguir). Selecionando "**Não**", a prioridade é determinada com base na ordem em que foi ligado. O último dispositivo ligado terá a prioridade mais alta;

**ATENÇÃO:** se perder a conexão Bluetooth® entre o telefone celular e o sistema, consulte o manual de instruções do telefone celular.

**Observação importante:** devido à extensa gama de marcas e modelos de celulares disponíveis no mercado, nem todos os aparelhos apresentam a compatibilidade necessária para funcionamento adequado em conjunto com o sistema Uconnect.

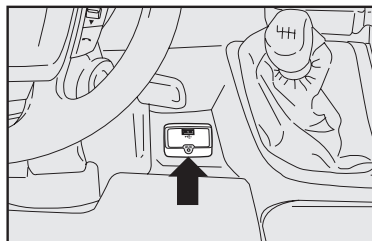


fig. 8

## SUPORTE USB/IPOD

### MODALIDADE USB/IPOD

Para ativar a modalidade USB/iPod, insira um dispositivo na porta USB situada ao lado da coluna de direção **fig. 8** ou no interior do porta-luvas **fig. 9** conforme a versão.

Ao conectar um dispositivo USB/iPod com o sistema ligado, este começa a reproduzir as faixas presentes no dispositivo.

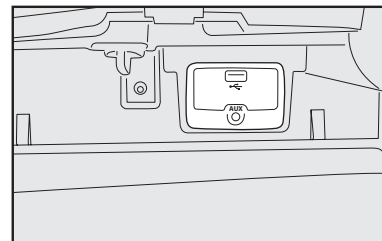



fig. 9



## SUPORTE AUX

Para ativar a modalidade AUX, insira um dispositivo adequado no interior da porta AUX presente no veículo (consultar parágrafo "Suporte USB/iPod"). Conectando um dispositivo com tomada de saída AUX, o sistema começa a reproduzir a fonte AUX ligada caso a mesma já esteja em reprodução.

Regular o volume através do botão  no painel frontal ou através do comando de regulagem do volume do dispositivo ligado.

No que diz respeito à função "Seleção da fonte de áudio", consulte o capítulo "Modalidade Média".

## ADVERTÊNCIAS

**As funções do dispositivo ligado à tomada AUX são gerenciadas diretamente pelo próprio dispositivo: não é, portanto, possível mudar de faixa/ pasta/playlist ou controlar o início/fim/pausa da reprodução através dos comandos presentes no painel frontal ou através dos comandos no volante.**

**Não deixe ligado o cabo do leitor portátil à tomada AUX após a desativação, para evitar possíveis assobios na saída dos alto-falantes.**



## MODALIDADE TELEFONE

### ATIVAÇÃO DA MODALIDADE TELEFONE

Para ativar a modalidade Telefone, pressione o botão **PHONE** no painel frontal.

No display é exibida a seguinte tela **fig. 10**.

### FUNÇÕES PRINCIPAIS

Através dos botões gráficos visualizados no display é possível:



fig. 10



- compor o número de telefone (utilizando o teclado gráfico presente no display);
- visualizar e ligar para os contatos presentes na lista do telefone celular;
- visualizar e ligar para os contatos a partir dos registros das chamadas recentes;
- emparelhar até 10 telefones para facilitar e acelerar o acesso e a ligação;
- transferir as chamadas do sistema para o telefone celular e vice-versa e desativar o áudio do microfone do sistema para conversas privadas.

O áudio do telefone celular é transmitido através do sistema áudio do veículo: o sistema desativa automaticamente o áudio do auto rádio quando se utiliza a função Telefone.

## VISUALIZAÇÕES NO DISPLAY

Quando um telefone está ligado ao sistema, no display visualiza-se uma série de informações (se disponíveis):

- estado relativo ao roaming;
- a intensidade do sinal da rede;
- o nível da bateria do telefone celular;
- o nome do telefone celular.

## REGISTRO DO TELEFONE CELULAR

**ATENÇÃO: efetuar esta operação apenas com o veículo parado e em condições de segurança; a funcionalidade é desativada com o veículo em movimento.**

A seguir descreve-se o procedimento de registro do telefone celular: de qualquer forma, consulte sempre o manual de instruções do telefone celular.

Para registrar o telefone celular, proceda do seguinte modo:

- ative a função Bluetooth® no telefone celular;
- pressione o botão **PHONE** no painel frontal;
- se ainda não estiver presente nenhum telefone registrado no sistema, no display visualiza-se a tela específica;
- selecione "**Sim**" para iniciar o procedimento de registro, depois procure o dispositivo Uconnect™ no telefone celular (por outro lado, selecionando "**Não**" visualiza-se a tela principal do Telefone);
- quando o telefone celular lhe pedir, introduza através do teclado do seu telefone celular o código PIN visualizado no display do sistema ou confirmar no telefone celular o PIN visualizado;
- a partir da tela "Telefone" é sempre possível registrar um telefone celular pressionando o botão gráfico "**Config.**": pressione o botão grá-



fico **"Adicion. Dispos."** e proceda como descrito no ponto acima;

- durante a fase de registro, no display aparece a tela que indica o estado de avanço da operação;
- quando o procedimento de registro tiver terminado com sucesso, no display aparece a tela: selecionando **"Sim"** à pergunta, o telefone celular será registrado como preferido (o telefone celular terá a prioridade sobre os outros telefones celulares que serão registrados a seguir). Caso não estejam associados outros dispositivos, o sistema considerará o dispositivo associado como preferido.

**NOTA:** para os telefones celulares que não estão definidos como preferidos, a prioridade é determinada com base na ordem de ligação. O último telefone ligado terá a prioridade mais alta.

## MEMORIZAÇÃO DOS NOMES/ NÚMEROS NA LISTA DO TELEFONE CELULAR

Antes de registrar o telefone celular, certifique-se de que memorizou na lista de contatos do telefone celular os nomes a contatar, de forma a poder chamá-los com o sistema de viva voz do veículo. Se a lista telefônica não contiver nenhum nome, introduza novos nomes para os números de telefone utilizados mais frequentemente.

Para mais informações sobre esta operação, consulte o manual de instruções do telefone celular.

**ATENÇÃO:** as entradas presentes na lista nas quais não são memorizados os números de telefone ou que não contêm ambos os campos (nome e apelido), não serão visualizadas.

## ATIVAÇÃO/DESATIVAÇÃO DE UM TELEFONE CELULAR OU DISPOSITIVO ÁUDIO BLUETOOTH®

### Ligação

O sistema liga-se automaticamente ao telefone celular registrado com a prioridade mais alta.

Se desejar escolher um telefone celular ou um dispositivo áudio Bluetooth® específico, proceda do seguinte modo:

- pressione a tecla  ou **MEDIA (MORE** ou **SETTINGS** para algumas versões) no painel frontal e, a seguir, **"Fonte"**;
- selecione a opção **"Telefone/Bluetooth"** no display;
- escolha a lista **"Disp. Audio Registr."** através do respectivo botão gráfico no display;
- selecione o dispositivo (telefone celular ou dispositivo Bluetooth®) específico;
- pressione o botão gráfico **"Conectar"**;



- durante a fase de ligação, no display aparece a tela que indica o estado de avanço;
- o dispositivo ligado é evidenciado na lista.

### Desativação

Para desligar um telefone celular ou um dispositivo áudio Bluetooth® específico, proceda do seguinte modo:

- pressione a tecla  ou **MEDIA (MORE ou SETTINGS** para algumas versões) no painel frontal e, a seguir, "Fonte";
- selecione a opção "**Telefone/Bluetooth**" no display;
- escolha a lista "**Disp. Audio Registr.**" através do respectivo botão gráfico no display;
- selecione o dispositivo específico (telefone celular ou dispositivo Bluetooth®);
- pressione o botão gráfico "**Desconectar**";


### ELIMINAÇÃO DE UM TELEFONE CELULAR OU DISPOSITIVO ÁUDIO BLUETOOTH®

Para eliminar um telefone celular ou um dispositivo áudio Bluetooth® de uma lista, proceda do seguinte modo:

- pressione a tecla  ou **MEDIA (MORE ou SETTINGS** para algumas versões) no painel frontal e, a seguir, "Fonte";
- selecione a opção "**Telefone/Bluetooth**" no display;
- escolha a lista "**Tel. pareados**" ou "**Áudio pareados**" através do respectivo botão gráfico no display;
- selecione o dispositivo (telefone celular ou dispositivo Bluetooth®) para selecioná-lo;
- pressione o botão gráfico "**Eliminar dispositivo**";
- no display aparecerá a tela de confirmação: pressione "**Sim**" para apagar o dispositivo ou "**Não**" para anular a operação.

### DEFINIÇÃO DE UM TELEFONE CELULAR OU DISPOSITIVO ÁUDIO BLUETOOTH® COMO PREFERIDO

Para definir um telefone celular ou um dispositivo áudio Bluetooth® como preferido, proceda do seguinte modo:

- pressione a tecla  ou **MEDIA (MORE ou SETTINGS** para algumas versões) no painel frontal e, a seguir, "Fonte";
- selecione a opção "**Telefone/Bluetooth**" no display;
- escolha a lista "**Tel. pareados**" ou "**Áudio pareados**" através do respectivo botão gráfico no display;
- selecione o dispositivo específico (telefone celular ou dispositivo Bluetooth®);
- pressione o botão gráfico "**Criar Favorito**";
- o dispositivo selecionado é deslocado para a parte superior da lista.



## TRANSFERÊNCIA DE DADOS DO TELEFONE (LISTA DE CONTATOS E CHAMADAS RECENTES)

Se o telefone celular possuir a funcionalidade de transmissão da lista telefônica via tecnologia Bluetooth®.

Durante o procedimento de registro aparecerá a tela com o pedido "Deseja fazer download dos dados do seu telefone e das chamadas recentes?".

Respondendo "**Sim**", todos os contatos e a lista das chamadas recentes serão copiados para o sistema.

Respondendo "**Não**", será possível efetuar a operação mais tarde.

Após a transferência dos dados do telefone, o procedimento de transferência e atualização da lista (se suportada) tem início assim que é estabelecida uma ligação Bluetooth® entre telefone celular e sistema.

Sempre que um telefone celular é ligado ao sistema, são permitidos o download e a atualização de um máximo de 1000 contatos por cada telefone.

Em função do número de entradas descarregadas da lista, é possível que se verifique um ligeiro atraso antes que os últimos nomes descarregados possam ser utilizados. Até esse momento, estará disponível (se presente) a lista anteriormente descarregada.

Só é possível ter acesso à lista do telefone celular atualmente ligado ao sistema.



A lista descarregada do telefone celular não pode ser nem modificada nem apagada através do sistema: as modificações serão transferidas e atualizadas no sistema por ocasião da próxima ligação do telefone celular.

## ELIMINAÇÃO DE DADOS DO TELEFONE (LISTA DE CONTATOS E CHAMADAS RECENTES)

Selecionando a opção "**Apagar dados pessoais**" no display são eliminados a lista das chamadas recentes e a cópia da lista.

## EFETUAR UMA CHAMADA

As operações descritas a seguir só são acessíveis se suportadas pelo telefone celular que está a ser utilizado. Consulte o manual de instruções do telefone celular para conhecer todas as funções disponíveis. É possível efetuar uma chamada das seguintes formas:

- selecionando o ícone  (Lista do telefone celular);
- selecionando a opção "**Cham. recente.**";
- selecionando o ícone ;
- pressionando o botão gráfico "**Rediscar**".


## Composição do número de telefone através do ícone "teclado" no display

Com o teclado gráfico visualizado no display, é possível introduzir o número de telefone.

Proceder do seguinte modo:

- pressione o botão **PHONE** no painel frontal;



- pressionar o botão gráfico  no display e utilizar os botões gráficos numerados para introduzir o número;
- pressione o botão gráfico "Ligar" para efetuar a chamada.

### Discagem do número de telefone através do telefone celular

É possível marcar um número de telefone utilizando o telefone celular e continuar a utilizar o sistema (recomenda-se que nunca se distraia da condução).

Ao marcar um número de telefone através do teclado do telefone celular, o áudio do telefonema é reproduzido através do sistema áudio do veículo.

### Composição mediante comando de voz

É possível utilizar os comandos de voz para efetuar uma chamada. Para mais informações, consulte o parágrafo "Comandos de voz".

### Chamadas recentes

É possível visualizar no display a lista das últimas chamadas efetuadas por cada um dos seguintes tipos de chamada:

- Chamadas recebidas;
- Chamadas efetuadas;
- Chamadas sem resposta;
- Todas as chamadas.

Para aceder a estes tipos de chamada, pressione o botão gráfico "Cham. recent." na tela principal do menu Telefone.

### GESTÃO DE UMA CHAMADA RECEBIDA

#### Comandos de chamada


Através dos botões gráficos visualizados no display, é possível gerir as seguintes funções relativas à chamada telefônica:

- Responder;
- Terminar;
- Ignorar;


- Colocar em espera/retomar;
- Desativar/ativar o microfone;
- Transferir a chamada para o dispositivo (modalidade "privacy");
- Passar de uma chamada ativa para a outra;
- Conferência/juntar duas chamadas ativas.

### Atender um telefonema

Quando se recebe uma chamada no telefone celular, o sistema desativa o sistema áudio (se ativo) e visualiza a tela no display.

Para atender o telefonema, pressione o botão gráfico "Respon." ou a tecla  nos comandos no volante.

### Recusar uma chamada

Para recusar uma chamada, pressione o botão gráfico "Respon." ou a tecla  nos comandos no volante.





### Responder a um outro telefonema durante uma conversação ativa

Para atender uma chamada recebida enquanto está ativa outra conversa telefônica, pressione o botão gráfico "**Respon.**" de modo a colocar em espera a chamada em curso e atender a nova chamada recebida.

**ATENÇÃO:** nem todos os telefones celulares podem suportar a gestão de uma chamada recebida quando já está ativa uma outra conversa telefônica.

### EFETUAR UMA SEGUNDA CHAMADA

Enquanto está ativa uma conversa telefônica, é sempre possível efetuar uma segunda chamada das seguintes formas:

- selecionando o número/contato a partir da lista das chamadas recentes;
- selecionando o contato a partir da lista;


- pressionando o botão gráfico "**Em espera**" e marcando o número com o teclado gráfica do display.

### GESTÃO DE DUAS CHAMADAS TELEFÔNICAS

Se estiverem em curso duas chamadas (uma ativa e uma em espera), é possível efetuar a troca entre as chamadas pressionando o botão gráfico "**Chamada em espera**" ou unir as duas chamadas numa conferência pressionando o botão gráfico "**Áudio Confer.**".

**NOTA:** verifique se o telefone que está a utilizar suporta a gestão de uma segunda chamada e a modalidade "Conferência".

### TERMINAR UMA CHAMADA

Para terminar a chamada em curso, pressione o botão gráfico "**Fim**" ou a tecla  nos comandos no volante.

Só é terminada a chamada em curso e a eventual chamada em espera torna-se a nova chamada ativa.

Em função do tipo de telefone celular, se a chamada em curso for terminada por quem telefonou, a eventual chamada em espera pode não se ativar automaticamente.

### REDISCAR


Para ligar para o número/contato da última chamada efetuada, pressione o botão gráfico "**Remarcar**".

### CONTINUAÇÃO DE UMA CHAMADA

De qualquer forma, depois de desligar o motor, é possível prosseguir uma chamada telefônica. A chamada continua até que seja terminada manualmente ou durante um tempo máximo de cerca de 20 minutos. Quando se desliga o sistema, a chamada é transferida para o telefone celular.



## ATIVACÃO/DESATIVACÃO DO MICROFONE

Durante uma chamada, é possível desativar o microfone pressionando a tecla  no painel frontal ou atuando nos comandos no volante (para versões/mercados, onde previsto) ou pressionando o botão gráfico "**Mudo**" no display. De qualquer forma, quando se desativa o microfone do sistema, é possível ouvir o telefonema em curso. Para reativar o microfone, pressione novamente o respectivo botão.

## TRANSFERÊNCIA DE CHAMADA


É possível transferir os telefonemas em curso do telefone celular para o sistema e vice-versa sem terminar a chamada.

Para efetuar a transferência de chamada, pressione o botão gráfico "**Transf.**".


## LEITOR DE MENSAGENS SMS

O sistema permite ler as mensagens recebidas pelo telefone celular.

Para utilizar esta função, o telefone celular deve suportar a troca de SMS via Bluetooth®.

Se a funcionalidade não for suportada pelo telefone, o respectivo botão gráfico  é desativado (cinzento).

Por ocasião da recepção de uma mensagem de texto, no display será visualizado a tela que permite a seleção entre as opções "**Ouvir**", "**Ligar**" ou "**Ignorar**".

É possível aceder à lista das mensagens SMS recebidas pelo telefone celular pressionando o botão gráfico .

**NOTA:** em alguns telefones celulares, para disponibilizar a função de leitura vocal de SMS, é necessário ativar a opção de notificação de SMS no telefone; esta opção, está, em geral, presente no telefone celular, no interior do menu de ligações Bluetooth® para o dispositivo registrado como Uconnect™. Depois de ter ativado esta função no telefone celular, é necessário desligar e voltar a ligar o telefone através do sistema Uconnect™ para tornar efetiva a ativação.

## OPÇÕES DE MENSAGENS SMS

Na memória do sistema estão presentes mensagens SMS predefinidas, que podem ser enviadas em resposta a uma mensagem recebida como nova mensagem.

No ato da recepção de um SMS, o sistema permite ainda encaminhar a mesma mensagem.



## MODALIDADE "MORE"

Pressione a tecla **MORE** no painel frontal para visualizar no display **fig. 11** as seguintes definições de funcionamento:

- Relógio
- Câmera traseira (se equipado)
- Trip
- Temp. Externa (se equipado)

### RELÓGIO

Pressionando a hora na parte esquerda do display **fig. 11**, é possível proceder ao ajuste da hora.



fig. 11

### CÂMERA TRASEIRA

Pressionando a tecla "Rear Camera", é possível visualizar no display a imagem captada pela câmera situada na traseira do veículo, também ativada quando se engrena a marcha a ré.

### TRIP

A função TRIP irá repetir os dados fornecidos no display do quadro de instrumentos do veículo, com a vantagem adicional de exibir as diversas informações simultaneamente.

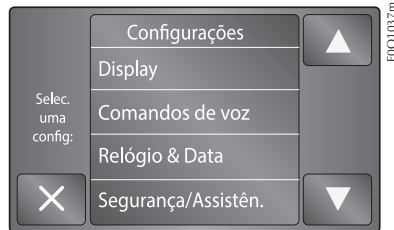



fig. 12

## DEFINIÇÕES

Pressione o botão  ou **MEDIA** (**MORE** ou **SETTINGS** para algumas versões) no painel frontal para visualizar no display o menu "Configurações" **fig. 12**.

**NOTA: a visualização das opções do menu varia conforme as versões.**

O menu é constituído pelas seguintes opções:

- Display;
- Unidade de medida;
- Comandos de voz;
- Relógio e Data;
- Segurança/Assistên.;
- Portas e travas;
- Opção veículo desl.;
- Áudio;
- Telefone/Bluetooth;
- Restaurar config.;
- Apagar dados pess.



## Display

No menu "Visor" são visualizadas as seguintes opções:

- "**Modo do display**": permite definir o brilho do visor em função do estado "Manual" ou "Auto". Na modalidade "Auto", o brilho do visor é alinhado com o do quadro de instrumentos.
- "**Iluminação**" (esta regulação não está disponível quando a modalidade do visor está definida para "Auto"): selecione esta opção e, a seguir, pressione os botões gráficos "+" ou "-" para regular a luminosidade da tela em condição de faróis acesos ou apagados (a definição que não corresponde ao estado ativo dos faróis ficará indisponível, exibida na cor cinza).
- "**Idioma**": permite selecionar uma das línguas disponíveis.
- "**Som Touchscreen**": pressione o botão gráfico correspondente para ativar/desativar a sinalização acústica emitida ao pressio-

nar os botões gráficos presentes no display.

- "**Ativação Trip B**": permite selecionar entre a visualizar ou ocultar o Trip B na tela do motorista.

## Unidades de medida

Permite selecionar o padrão das unidades na visualização das medidas entre Métrico e Estadunidense (US), ou ainda personalizar cada grandeza.

As opções de grandezas personalizáveis são:

- "**Distâncias** (se disponível)": permite selecionar as unidades de medida da distância ("km" ou "mi");
- "**Consumos**": permite selecionar as unidades de medida dos consumos. Se a unidade de medida da distância for em "km" é possível selecionar "km/l" ou "l/100 km", enquanto que se a unidade de medida da distância for em "mi" (milhas), são automaticamente definidas as "mpg".

- "**Temperatura**": permite selecionar as unidades de medida da temperatura ("°C" ou "°F").

## Comandos de voz

No menu "Comandos de voz" são visualizadas as seguintes opções:

- "**Tempo da resposta de voz**": permite selecionar o tempo da resposta de voz (opções disponíveis "breve" ou "longa");
- "**Lista de comandos**": permite definir se pretende visualizar as sugestões de comandos de voz disponíveis quando é ativado o reconhecimento de voz (opções disponíveis "Nunca", "Ajuda", "Sempre")

## Relógio e Data

Através desta função, é possível efetuar as seguintes regulações:

- "**Formato e hora**": permite regular as horas e os minutos do relógio e selecionar o formato entre 12 ou 24 horas.



- **"Mostrar relógio"**: exibe ou oculta o relógio digital na parte superior da tela do sistema.
- **"Ajustar data"**: permite definir dia, mês e ano da data.

### Segurança/Assistên.

- **Câmera ParkView (se equipada)**
- **"Câmera w/ Rear Doors"**: permite que a imagem da câmera continue a ser exibida quando as portas traseiras estiverem abertas.
- **"Atraso da câmera"**: permite manter a visualização da imagem da câmera traseira por 10 segundos após a marcha a ré ser desengatada ou até que a velocidade do veículo alcance 13 km/h.

### Portas e travas

- **"Autoclose"** (para versões/mercados, onde previsto): através desta função, é possível ativar/desativar o fecho automático das portas com o veículo em movimento.

### Opções veículo desl.

- **"Tempo deslig. rádio"**: permite manter o sistema ligado durante um tempo predefinido após a rotação da chave de ignição para a posição STOP.

### Áudio

Através desta opção acede-se ao Menu de definição do áudio. Para a descrição das possíveis definições, Consulte o parágrafo "Configurações de áudio" no capítulo "Modalidade Rádio (Tuner)".

### Telefone/Bluetooth

Consulte o parágrafo "Ativação/desativação de um telefone celular ou dispositivo áudio Bluetooth<sup>®</sup>" no capítulo "Modo Telefone".

### Restaurar config.

Através desta função, é possível restabelecer as definições do display, da hora, da data, do áudio e do rádio aos valores de origem definidos pelo Fabricante.

### Apagar dados pessoais


Através desta função, é possível eliminar:


- a lista de todos os telefones anteriormente ligados;
- a lista dos "Preferidos" presentes na agenda;
- a lista dos "Destinos recentes" (na modalidade Navegação);
- a lista das estações de rádio memorizadas (na modalidade Rádio).



## COMANDOS DE VOZ


### TECLA "TELEFONE"

A tecla  nos comandos no volante permite ativar a modalidade de reconhecimento de voz "Telefone" que permite efetuar chamadas, visualizar as chamadas recentes/recebidas/efetuadas, visualizar a agenda telefônica, etc...


Sempre que a tecla  for pressionada, é emitido um "beep" (sinalização acústica) e são exibidas sugestões que convidam o usuário a pronunciar um comando.

**Observação:** ao realizar uma ligação por meio de números ditados através de comandos de voz, os números devem ser falados um de cada vez (ex.: 1161 – deve ser falado como “um, um, seis, um”). Não se deve falar “onze” ou “dezesesseis”.

### TECLA "VOZ"



A tecla  nos comandos no volante permite ativar a modalidade de reconhecimento de voz "Rádio/Media" que permite:



- sintonizar uma estação de rádio específica;
- sintonizar uma frequência de rádio AF/FM específica;
- reproduzir uma faixa presente numa pen USB/iPod;
- reproduzir um álbum presente numa pen USB/iPod.

Sempre que a tecla  for pressionada, é emitido um "beep" (sinalização acústica) e são exibidas sugestões que convidam o usuário a pronunciar um comando.



**Advertência:** os comandos de voz relacionados à mídia USB (iPod e Pen Drive) são funcionais apenas até o número máximo de 3.999 músicas. Acima desse número, a procura de músicas por meio do comando de voz poderá não funcionar corretamente.

### UTILIZAÇÃO RÁPIDA DA INTERAÇÃO VOCAL

As teclas  ou , se pressionadas durante uma mensagem vocal do sistema, permitem pronunciar diretamente um comando vocal



Por exemplo, se o sistema pronunciar uma mensagem de voz de ajuda e se conhecer o comando a emitir ao sistema, pressionando as teclas  ou , a mensagem de voz é interrompida e é possível pronunciar diretamente o comando de voz pretendido (evitando, assim, ter de ouvir toda a mensagem de voz de ajuda).






As teclas « ou , se pressionadas quando o sistema está a aguardar um comando de voz por parte do utilizador, fecham a sessão de voz.

## ESTADO DA SESSÃO DE VOZ

O sistema exibe no display o estado da sessão de voz através dos ícones específicos:

- « (ícone de cor verde): é visualizado quando o sistema está em escuta. Neste caso, é possível pronunciar um comando de voz;
- ✓« (ícone de cor verde): é visualizado quando o sistema interpretou o comando de voz pronunciado e a respectiva função será efetuada. Neste caso, não é possível pronunciar um comando de voz;

- x« (ícone de cor amarela): é visualizado quando o sistema está elaborando o comando de voz emitido. Neste caso, não é possível pronunciar um comando de voz;
- ?« (ícone de cor amarela): é visualizado quando o sistema está pronunciando uma mensagem de voz de ajuda, de informação ou de escolha múltipla. Neste caso, não é possível pronunciar um comando de voz;
- x« (ícone de cor vermelha): é visualizado quando a interação vocal é terminada pelo usuário. Neste caso, não é possível pronunciar um comando de voz.

## ESCOLHA MÚLTIPLA

Em alguns casos específicos, o sistema não consegue identificar de forma clara o comando de voz pronunciado e necessita escolher entre um máximo de quatro alternativas.

Por exemplo, se precisar ligar para um contato presente na agenda e existirem nomes semelhantes, o sistema irá propor uma lista numérica das alternativas disponíveis, pedindo para pronunciar o número associado.



# NOTAS

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....





## NOTAS

Area for handwritten notes, consisting of 10 horizontal dotted lines.



## NOTAS